

REPÚBLICA DE CHILE
MUNICIPALIDAD DE ALTO HOSPICIO
SECCION MUNICIPAL

Alto Hospicio, 23 de Julio de 2013.-

DECRETO ALC. N° 1.589/13.-

VISTOS: La Ley N° 19.943 que crea la Comuna de Alto Hospicio; Ley N° 18.695 Orgánica Constitucional de Municipalidades; Memorando N° 814/13 de fecha 22 de Julio de 2013, del Jefe de Deportes y Cultura, que remite rendición de gastos en el marco del correcto funcionamiento del Centro Cultural de la comuna de Alto Hospicio; Memorando N° 755/13 de fecha 22 de Julio de 2013 de la Dirección de Control que junto con aprobar la rendición de cuentas presentada por el Jefe de Deportes y Cultura y solicita el reintegro a su nombre por el monto que asciende a la suma de \$246.629.- (doscientos cuarenta y seis mil seiscientos veintinueve pesos).



DECRETO:

1.- Reintégrese a don **OSVALDO ERICK ZENTENO PINTO**, Jefe de Deportes y Cultura, Profesional Grado 9° EMS, la suma de \$246.629.- (doscientos cuarenta y seis mil seiscientos veintinueve pesos), que corresponden a fondos pagados con recursos propios para el pago de servicios de limpieza de vidrios y focos en altura y los servicios de extracción de aguas servidas, necesarios para el buen funcionamiento del Centro Cultural de Alto Hospicio.

2.- Impútese los gastos que deriven de la concreción del presente Decreto, con cargo a la cuenta N° **215.26.01**, del Presupuesto Municipal vigente.

Fdo. Ramón Galleguillos Castillo, Alcalde de la Comuna; Autoriza don José Jesús Valenzuela Díaz, Secretario Municipal.

Lo que transcribo a Ud., para su conocimiento y demás fines a que haya lugar.

ANÓTESE, COMUNÍQUESE Y EN SU OPORTUNIDAD ARCHÍVESE.



JOSÉ JESÚS VALENZUELA DÍAZ
SECRETARIO MUNICIPAL

ASF

HVF/MGM/jrh
Distribución:
Adm. y Finanzas
Dpto. Deportes
Dir. Control



1589-13
23.07.13



MUNICIPALIDAD DE ALTO HOSPICIO
DIRECCIÓN DE CONTROL



Alto Hospicio, 22 de Julio de 2013

MEMO Nº 755

A : HUGO VILCHES FUENTES
DIRECTOR JURÍDICO

DE : DIRECCIÓN DE CONTROL

Cumplo con informar que esta Dirección aprueba la rendición de cuentas presentada el **Sr. Osvaldo Zenteno Pinto**, Jefe de Deporte y Cultura, correspondientes a al pago de los servicios de limpieza de vidrios y focos en altura y los servicios de extracción de aguas servidas, necesarios para el buen funcionamiento del Centro Cultural de Alto Hospicio.

El gasto total asciende a \$ 246.629 y fueron cubiertos con fondos propios. Por ende, y con fin de no caer en un enriquecimiento indebido por parte del municipio, es que solicito se decrete el respectivo reintegro (se adjunta memo 814 con V° B° de la Administración Municipal).

Impútese los gastos con cargo a la cuenta "Devoluciones" Nº 215.26.01 del presupuesto municipal vigente.

Importante: Se solicita a la Dirección Jurídica, que una vez tramitado el Decreto Alcaldicio, se deberá notificar a la Dirección de Administración y Finanzas para generar el Decreto de Pago, presentando los documentos originales adjuntos en el presente memo.

Sin otro particular, saluda atentamente a usted,


CLAUDIA MUÑOZ MUÑOZ
Dirección de Control


Autor:
Felipe López Escalante
Auditor Interno



MUNICIPALIDAD
ALTO HOSPICIO
DEPTO. DEPORTES Y CULTURA

RECIBIDOS
MUNICIPALIDAD DE ALTO HOSPICIO
18 JUL. 2013
12.06 Hrs.
DIRECCIÓN DE CONTROL



MEMORANDUM N° 814/13

A : DIRECTORA DE CONTROL
DE : JEFE DEPORTES Y CULTURA

ALTO HOSPICIO, Jueves 18 de Julio de 2013

Junto con saludar, en el marco del funcionamiento del CCAHo, adjunto remito a Ud. rendición de gastos realizados en dicho recinto consistentes en limpiezas de vidrios y focos en altura y servicios de extracción de aguas servidas.

Lo anterior, por un monto de \$ 246.629.- (doscientos cuarenta y seis mil, seiscientos veintinueve pesos).

Se señala que los gastos en mención no fueron contemplados en rendiciones de gastos menores por la razón de haber llegado facturas fuera de fecha.

Se solicita gestionar devolución de recursos absorbidos con fondos propios del que suscribe.

Muy atte.



Oswaldo Zenteno Pinto
Jefe de Deporte y Cultura

Cc. Directora Dideco
Administrador Municipal



MUNICIPALIDAD
ALTO HOSPIICIO
DEPTO. DEPORTES Y CULTURA

RENDICION DE CUENTAS "GASTOS CENTRO CULTURAL DE ALTO HOSPIICIO"

MONTO OTORGADO:

DECRETO ALCALD. N°

FECHA:

FECHA DOCUMENTO	N° DOC.	PROVEEDOR	DETALLE	VALOR (\$)
05.05.13	384	ASEO INDUSTRIAL IQUIQUE	LIMPIEZA DE VIDRIOS HALL	\$ 81.069
05.05.13	385	ASEO INDUSTRIAL IQUIQUE	LIMPIEZA LUMINARIAS EN ALTURA	\$ 70.360
28.05.13	225458	PORT-O-LET	EXTRACCIÓN AGUAS SERVIDAS CÁMARA ALCANTARILLADO, EMERGENCIA	\$ 95.200
TOTAL				\$ 246.629



ASEO INDUSTRIAL IQUIQUE S A

Giro: ASEO INDUSTRIAL
ZEGERS 1820 - IQUIQUE
eMail : CONSULTAS@ASIQU.CL Telefono : 57
217482

R.U.T.: 96.535.280-5

FACTURA ELECTRONICA

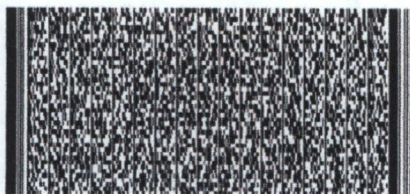
N° 384

S.I.I. - IQUIQUE

Fecha Emision: 05 de Junio del 2013

SEÑOR(ES): MUNICIPALIDAD DE ALTO HOSPICIO
R.U.T.: 69.265.100-6
GIRO: MUNICIPALIDADES
DIRECCION: AVDA LOS ALAMOS 3101
COMUNA ALTO HOSPICIO CIUDAD: ALTO HOSPICIO
CONTACTO:

Codigo	Descripcion	Cantidad	Precio	%Impcto Adic.*	%Desc.	Valor
-	RECUPERACION DE VIDRIOS	1	68.125			68.125



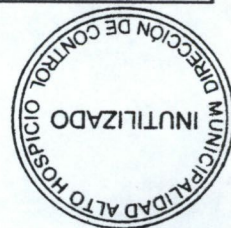
Timbre Electrónico SII

Res.86 de 2005 Verifique documento: www.sii.cl

MONTO NETO \$	68.125
I.V.A. 19% \$	12.944
TOTAL \$	81.069



[Handwritten signature]







CORRELATIVO INTERNO 00015 SE 13

COTIZACION

Datos del Cliente

Iquique 02 de Mayo de 2013

Nombre Ilustre Municipalidad de Alto Hospicio
Dirección Los Alamos 3101
Rut 69.265.100-6
Ciudad Alto Hospicio

ATENCION Ana María Escobar

E-MAIL aescobar@maho.cl

Cant.	Unidad	Descripción	Precio unitario	TOTAL
1		Recuperación de vidrios 71 M2	\$ 68.125	\$ 68.125
	Nota	El trabajo considera la eliminación de partículas de dureza de agua depositada en los vidrios. Para esta tarea se aplicará producto químico con características desincrustantes.		
Total Neto				\$ 68.125
Neto				\$ 68.125
19 IVA				\$ 12.944
PRECIO TOTAL				\$ 81.069

Detalles de pago

- Documentado 30 DIAS
- En efectivo
- Orden de Compra 30 DIAS
- Otros

FORMA DE PAGO



TIEMPO DE ENTREGA : 10 DIAS HABLES
TIEMPO DE ENTREGA A PARTIR RECEPCION DE ORDEN DE COMPRA A secretaria@asiq.cl

Casa Matriz - Iquique: Zegers n° 1820 - Fono +56 57 217482
www.asiq.cl



ASEO INDUSTRIAL IQUIQUE S A

Giro: ASEO INDUSTRIAL
ZEGERS 1820 - IQUIQUE
eMail : CONSULTAS@ASIQU.CL Telefono : 57
217482

R.U.T.: 96.535.280-5

FACTURA ELECTRONICA

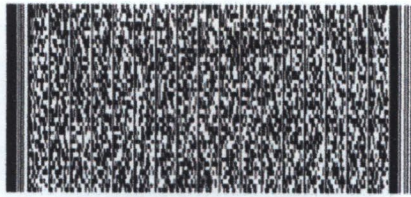
N° 385

S.I.I. - IQUIQUE

Fecha Emision: 05 de Junio del 2013

SEÑOR(ES): MUNICIPALIDAD DE ALTO HOSPICIO
R.U.T.: 69.265.100-6
GIRO: MUNICIPALIDADES
DIRECCION: AVDA LOS ALAMOS 3101
COMUNA ALTO HOSPICIO CIUDAD: ALTO HOSPICIO
CONTACTO:

Codigo	Descripcion	Cantidad	Precio	%Impto Adic.*	%Desc.	Valor
-	LIMPIEZA LUMINARIAS EN ALTURA	1	59.126			59.126



Timbre Electrónico SII

Res.86 de 2005 Verifique documento: www.sii.cl

MONTO NETO \$	59.126
I.V.A. 19% \$	11.234
TOTAL \$	70.360





CORRELATIVO INTERNO 00010 SE 13

COTIZACION

Datos del Cliente

Iquique 26 de Abril de 2013

Nombre Ilustre Municipalidad de Alto Hospicio
Dirección Los Alamos 3101
Rut 69.265.100-6
Ciudad Alto Hospicio

ATENCION Ana María Escobar

E-MAIL aescobar@maho.cl

Cant.	Unidad	Descripción	Precio unitario	TOTAL
1		Limpieza de Luminarias en altura	\$ 59.126	\$ 59.126
	Nota	El trabajo considera la limpieza de 8 luminarias colgantes que se encuentran aproximadamente a 7 Mts. de altura, en forma paralela se pintaran los cabezales de las mismas que se encuentran oxidadas.		
			Total Neto	\$ 59.126
			Neto	\$ 59.126
			19 IVA	\$ 11.234
			PRECIO TOTAL	\$ 70.360

Detalles de pago

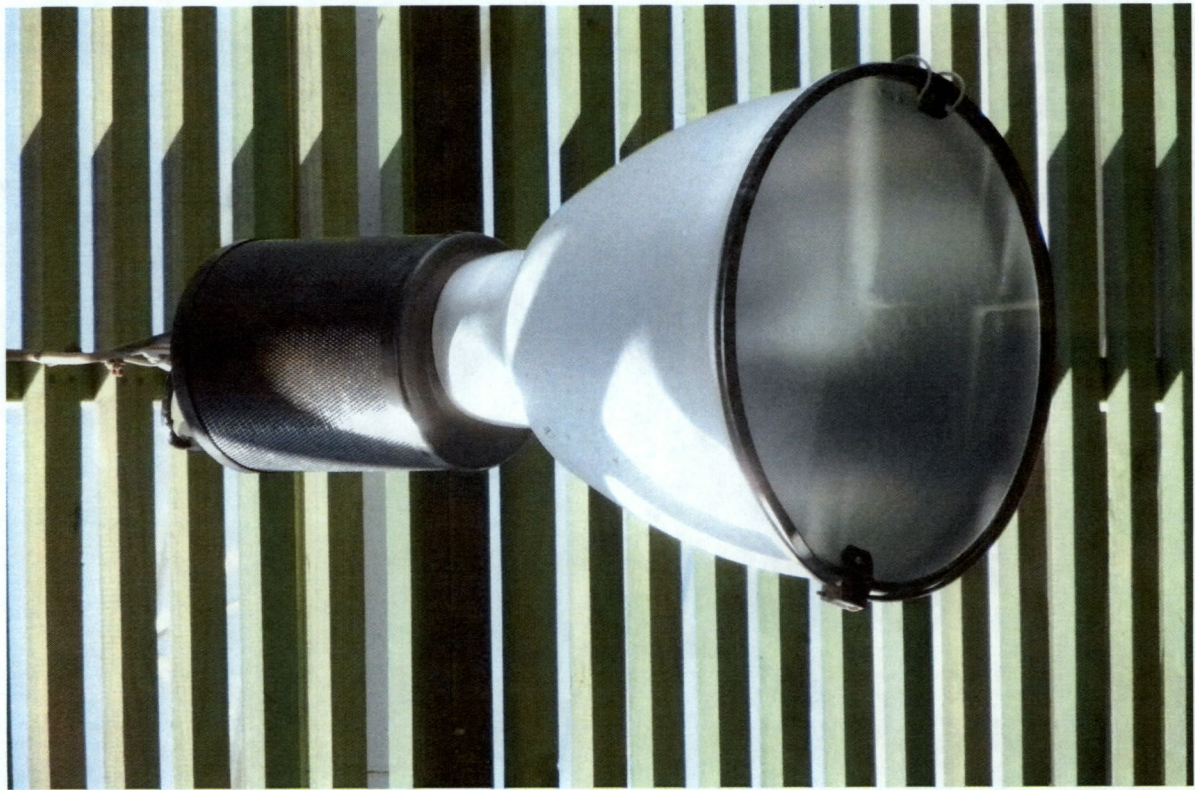
<input type="checkbox"/>	Documentado 30 DIAS
<input type="checkbox"/>	En efectivo
<input type="checkbox"/>	Orden de Compra 30 DIAS
<input type="checkbox"/>	Otros

FORMA DE PAGO



TIEMPO DE ENTREGA : 10 DIAS HABILES
TIEMPO DE ENTREGA A PARTIR RECEPCION DE ORDEN DE COMPRA A secretaria@asiq.cl







MUNICIPALIDAD
ALTO HOSPICIO

**Centro Cultural de Alto Hospicio
MUNICIPALIDAD DE ALTO HOSPICIO**

MEMO N°: 0231/2013

MATERIA: Envío Factura

Alto Hospicio, Julio 10 del 2013

**DE : ANA MARIA ESCOBAR BUSTAMANTE
SECRETARIA CENTRO CULTURAL DE ALTO HOSPICIO**

**A : OSVALDO ZENTENO PINTO
DIRECTOR DE DEPORTE Y CULTURA
MUNICIPALIDAD DE ALTO HOSPICIO**

Por intermedio de la presente y junto con saludarle, adjunto envío a Ud., Factura N° 225458 de Port-O-Let Ingeniería Sanitaria Limitada, por trabajo de extracción de aguas servidas en el CCAHO.

Atte.



**ANA MARIA ESCOBAR B.
SECRETARIA
CENTRO CULTURAL ALTO HOSPICIO**

*C.c.: Archivo
Depto. De Deportes y Cultura*





VENTA, ARRIENDO, SERVICIO BAÑOS PORTATILES Y FOSAS SEPTICAS.

CASA MATRIZ: DIAGONAL LOS CASTAÑOS 5881 - FONOFAX: 22852431
CASILLA 101 - CORREO 17 - LA FLORIDA - SANTIAGO

SUCURSALES:

AVDA. O'HIGGINS 1100 - TELEFONO: 263566 - COQUIMBO
ARTURO FERNANDEZ 1875 - TELEFONO: 426896 - IQUIQUE
informaciones@portolet.cl - www.portolet.cl

R.U.T.: 79.557.240-6

FACTURA

N° 0225458

S.I.I. - UNIDAD LA FLORIDA

FECHA VIGENCIA EMISION HASTA 31.Diciembre.2013

SANTIAGO, 28 de JUNIO de 2013

Señor(es): **ILUSTRE MUNICIPALIDAD DE ALTO HOSPICIO** Rut.: **69.265.100-6**
 Dirección: **LOS ALAMOS 3101** Comuna: **ALTO HOSPICIO**
 Giro: **MUNICIPIO** Teléfono: **NA, SANTIAGO, RUT 79.569.970-8**
 Forma de Pago: **CONTADO C/ FACTURA** Guía de Despacho: **O. de Compra:**

Por lo siguiente: a: **PORT - O - LET LTDA.** DEBE

CANTIDAD	DETALLE	PRECIO UNIT.	TOTAL
1	VIAJE EXTRACCION AGUAS SERV. en CENTRO CULTURAL Guia: 136440-1 s:0025	80.000	80.000
Son: NOVENTA Y CINCO MIL DOSCIENTOS PESOS M/L		Neto \$	80.000
Cancelado, de de		I.V.A. \$	15.200
		TOTAL \$	95.200



S.E.Ú.O.

Al pagar con cheque sírvase extenderlo cruzado y nominativo a nombre de PORT - O - LET LTDA.
Facturas no pagadas a su vencimiento devengarán el interés máximo convencional a que se refiere el Art. 6° de la ley 18.010.

ORIGINAL - CLIENTE

MANIFORCO LTDA. RUT.: 79.569.970-8 BLAS VIAL 8720 LA CISTERNA E: 5980077 FAX: 5981433



**BAÑOS QUIMICOS - DUCHAS
Y LAVAMANOS PORTATILES**

Nº 273766

DIAGONAL LOS CASTAÑOS 5881
FONOS FAX: 2285 2431 - 2285 4526 - 2286 7855 - 2286 6943

LA FLORIDA - SANTIAGO

SUCURSAL: (51) 263566 - COQUIMBO
SUCURSAL: (57) 426896 - IQUIQUE

12 DE JUNIO DE 2013

	COMPROBANTE DE SERVICIO	
	NO VALIDO COMO FACTURA	

CLIENTE <u>CENTRO CULTURAL</u>											
CONCESIONARIO											
HORARIO DE INSTALACION						HORARIO SERVICIO ADICIONAL					
HORARIO DE RETIRO											
FOSA		01									
GABETAS N°		7									
DIREC. DE UBICACION: <u>Los TARRADUDES 96 LOS RIUS</u>											
SERVICIOS REALIZADOS: SUCCION <input checked="" type="checkbox"/> LAVADO <input type="checkbox"/> DESINFECCION <input type="checkbox"/>											
BIDON AGUA <input type="checkbox"/> LIQ. QUIMICO <input type="checkbox"/> P. HIGIENICO <input type="checkbox"/> OTROS:											
OBSERVACIONES: <u>SE REALIZA SUCCION DE</u> <u>AS SEVIDAS UN VIASE</u>											
SERVICIO RECIBIDO CONFORME POR EL <u>Luis Lopez</u>											
Firma <u>[Signature]</u>											
Sr. <u>[Signature]</u> JEFE DE SERVICIOS <u>[Signature]</u>											

Iquique; 11 de junio de 2013

Señorita
SAMANTA GARCIA LAZO
CENTRO CULTURAL ALTO HOSPICIO
Presente.-

De mi consideración:

Conforme a lo solicitado por UD. referente al valor de nuestro servicio de Extracción de Aguas Servidas, a realizarse en sus instalaciones ubicadas en Alto Hospicio, me es muy grato cotizarle lo siguiente:

Valor por cada viaje de extracción de aguas servidas **\$ 140.000 más IVA**
(A realizarse con camión de **ocho** metros cúbicos de capacidad)

Valor por cada viaje de extracción de aguas servidas **\$ 80.000 más IVA**
(A realizarse con camión de **cuatro** metros cúbicos de capacidad)

El servicio considera la succión de las aguas hasta completar la capacidad del estanque de nuestro camión, o el vaciado de la fosa (lo que primero ocurra), y su posterior traslado hasta la Planta Elevadora de Aguas Servidas de Aguas del Altiplano, ubicada en el barrio industrial de Iquique.

Es importante mencionar que sólo podemos retirar residuos domiciliarios, no pudiendo retirar aguas con contenidos grasos o aceites, pues estos están considerados como residuos industriales, prohibiéndonos este tipo de descargas la sanitaria de la región.

Para acceder al servicio, debe ser confirmado mediante una Orden de compra vía fax al N° (57) 42 68 96, ó a nuestro correo electrónico iquique@portolet.cl con **03 días** de antelación a lo menos, para coordinar oportunamente su ejecución.

Sin otro particular, saluda muy atte. a Ud.

RECIBIDO
MUNICIPALIDAD DE ALTO HOSPICIO

11 JUN 2013

12 : 46 HRS.

CENTRO CULTURAL

Folio 041
cc Arch. 01/06/13

MAURICIO SILVA CAVIERES
GERENTE REGIONAL
PORT-O-LET LTDA.